

## 4.5- Outros usos da forma- TE (～ている, ～てある, ～ておく, ～ていく, ～てくる)

### 4.5.1- Usando ～ている para estados contínuos

#### Exemplo1:

A: 友達は何ともだち なにをしているの？

O que seu amigo está fazendo?

する = fazer.

B: 昼ひるご飯はんを食べている。

Ele está comendo o almoço.

**\*Note que uma vez que você muda para o verbo verbo-RU, você pode usar todas as conjugações normais. Os exemplos abaixo mostram a forma MASU e a conjugação negativa:**

#### Exemplo2:

A: 何なにをよ読んでいる

O que (você) está lendo?

読む = ler.

B: 教科書きょうかしょを読んでいます。

(Estou) lendo um livro didático.

教科書 = livro didático.

#### Exemplo3:

A: 話<sup>はなし</sup>を聞<sup>き</sup>いていますか。

Você está me ouvindo? (Literal: Você está ouvindo a história?)

聞<sup>き</sup>く = ouvir, perguntar.

B: ううん、聞<sup>き</sup>いていない。

Não, não estou ouvindo.

\*Na conversação, o い normally é omitido. Veja os exemplos abaixo:

#### Exemplo4:

A: 友<sup>とも</sup>達<sup>だち</sup>は何<sup>なに</sup>をしてるの？

O que seu amigo está fazendo?

B: 昼<sup>ひる</sup>ご飯<sup>はん</sup>を食<sup>く</sup>べてる。

Ele está comendo o almoço.

#### Exemplo5:

A: 何<sup>なに</sup>を読<sup>よ</sup>んでる

O que (você) está lendo?

B: 教<sup>きょう</sup>科<sup>か</sup>書<sup>しょ</sup>を読<sup>よ</sup>んでいます。

(Estou) lendo um livro didático.

#### Exemplo6:

A: 話<sup>はなし</sup>を聞<sup>き</sup>いていますか。

Você está me ouvindo? (Literal: Você está ouvindo a história?)

B: ううん、聞いてない。

Não, não estou ouvindo.

**\*Note como deixamos o いゝ somente para a forma polida. Embora pessoas omitam o いゝ mesmo na forma polida, você pode querer dizer as coisa primeiramente da maneira própria e depois partir para abreviações casuais. Partículas também podem ser arrancadas, mas não todas. Veja abaixo:**

<sup>なに</sup>  
1- 何をしているの？

O que está fazendo.

**\*Essas partículas são doloridas de dizer toda hora.**

<sup>なに</sup>  
2- 何しているの？

O que está fazendo?

<sup>なに</sup>  
3- 何してんの？

O que está fazendo?

**\*Perfeito!**

## **4.5.2- Estado de ser contínuo vs Estado de ação contínuo**

**Exemplos:**

<sup>きょう</sup> <sup>し</sup>  
1- 今日、知りました。

Eu descobri “sobre isso” hoje. (Eu fiz a ação de “saber” hoje)

知る = saber.

2- この<sup>うた</sup>歌<sup>し</sup>を知っていますか？

(Você) conhece/sabe essa música? (Está conhecendo essa/sabendo dessa música?)

3- 道は分かりますか。

Você sabe/conhece o caminho? (Você entende o caminho?)

分かる = entender.

4- はい、はい、分かった、分かった。

Sim , sim, eu entendo/sei, eu entendo/sei. (Estou entendendo/estou sabendo)

→**Verbos de movimento** (行く<sup>く</sup>, 来る<sup>く</sup>, etc.)

**Exemplos:**

1- 鈴木さんはどこですか。

Onde está o(a) senhor(a) Suzuki?

2- もう、家<sup>いえ</sup>に帰<sup>かえ</sup>っている。

Ele já está em casa. (Ele foi pra casa e lá ele está agora)

帰る = ir pra casa.

3- 先<sup>さき</sup>に行っているよ。

Vou indo na frente. (Irei na frente e estarei lá antes de você)

先 = antes.

4- 美恵ちゃんは、もう来<sup>き</sup>ているよ。

Mie-chan já está aqui/já veio/já chegou, sabe. (Ela veio e está aqui.)

来<sup>く</sup>る = vir.

### 4.5.3- Usando ~である para estados resultantes

#### Exemplo1:

A: 準備<sup>じゅんび</sup>はどうですか。

Como estão as preparações.

準備 = preparação.

どう = como.

B: 準備は、もうしてあるよ。

As preparações já estão feitas.

もう = já.

する = fazer.

#### Exemplo2:

A: 旅行<sup>りょこう</sup>の計画<sup>けいかく</sup>は終わ<sup>お</sup>った？

Os planos para viagem estão finalizado?

計画 = plano.

終わる = finalizar.

B: うん、<sup>きっぷ</sup>切符を<sup>か</sup>買ったし、ホテルの<sup>よやく</sup>予約もしてある。

Sim, não somente comprei os tickets, como também fiz as reservas para o hotel.

切符 = ticket.

買う = comprar.

予約 = reserva.

する = fazer.

#### 4.5.4- Usando a forma ~ておく como preparação para o futuro

<sup>お</sup>置く = colocar, deixar, manter, “deixar/manter colocado”.

**Exemplos:**

1- <sup>ばん</sup>晩ご<sup>はん</sup>飯を<sup>つく</sup>作っておく。

(Vou) deixar o jantar preparado. (Com antecedência para o futuro)

作る = preparar, fazer no sentido literal. Ex: Fazer um bolo.

作っておく = deixar preparado, colocar pra prepara (com antecedência para o futuro)

2- <sup>でんち</sup>電池を<sup>か</sup>買っておきます。

Vou comprar baterias. (Com antecedência para o futuro)

**\*~ておく também pode ser abreviado para 「~とく」 por conveniência.**

ばん はん つく  
1- 晩ご飯を作とく。

(Vou) Colocar o jantar pra preparar. (Com antecedência para o futuro)

作る = preparar, fazer no sentido literal. Ex: Fazer um bolo.

でんち か  
2- 電池を買ときます。

Vou comprar baterias. (Com antecedência para o futuro)

## 4.5.5 – Usando verbos de movimento (行く, 来る) com a forma –TE

**Exemplos:**

も  
1- えんぴつを持っている？

Você tem/contém um lápis?

持っ = conter, segurar, “ter em mãos”.

えんぴつ がっこう  
2- 鉛筆を学校へ持っていく？

Você está levando lápis para a escola?

いえ  
3- 鉛筆を家へ持ってくる？

Você está trazendo lápis pra casa?

**\*Para esses exemplos, pode fazer mais sentido pensar que eles são como uma sequência de ações: “ter em mãos/segurar e ir” ou “ter em mãos e vir”.**

1- お父<sup>とう</sup>さんは、早<sup>はや</sup>く帰<sup>かえ</sup>ってき<sup>き</sup>ました。

Meu pai veio/voltou pra casa cedo.

早く = rapidamente, de forma rápida, cedo.

帰る = ir pra casa.

2- 駅<sup>えき</sup>の方<sup>ほう</sup>へ走<sup>はし</sup>っていた。

Fui correndo em direção à estação.

方 = direção, caminho.

走る = correr.

**\*Os verbos de movimento também podem ser usados como expressões temporais para avançar em direção ou vir para o presente.**

1- 冬<sup>ふゆ</sup>に入<sup>はい</sup>って、コートを着<sup>き</sup>ている人<sup>ひと</sup>が<sup>ふ</sup>増えていき<sup>き</sup>ます。

Ao entrar no inverno, (a quantidade de) pessoas vestindo casacos “vai aumentar”. (Em direção ao futuro)

冬 = inverno.



入る = entrar.

コート = casaco.

着る = vestir.

増える = aumentar.

<sup>い</sup>行きます = ir.

<sup>いっしょうけんめい</sup> 一生懸命、<sup>がんば</sup>頑張っていく！

Vou tentar (em direção ao futuro) dar o melhor de mim.

一生懸命 = com todas as forças.

頑張る = tentar dar o melhor “de si”.

<sup>いろいろ</sup> 3- 色々な人 <sup>ひと</sup> と <sup>っ</sup> 付き合 <sup>あ</sup> ってきたけど、いい人 <sup>ひと</sup> は <sup>み</sup> まだ見つからない。

Saí com vários “tipos de” pessoas, mas uma boa pessoa ainda não foi encontrada/ainda não encontro.

色々 = vários.

付き合う = sair com, ficar na companhia de.

見つかる = ser encontrado.

4- 日本語をずっと前から勉強<sup>まへ べんきょう</sup>してきて、結局<sup>けっきょく</sup>はやめた。

Estudei japonês muito antes do caminho de volta e eventualmente parei.

ずっと = longe, distante.

ずっと前 = muito antes.

結局 = eventualmente.

やめる = parar.